



聯合國

託管理事會

第五屆會：正式紀錄

一九四九年六月十五日至七月二十二日

決議案

補編第一號

紐約成功湖

聯合國出版物經售處

阿根廷

Editorial Sudamericana S.A.
Alsina 500
Buenos Aires

澳大利亞

H. A. Goddard Pty. Ltd.
255a George Street
Sydney, N.S.W.

比利時

Agence et Messageries de la
Presse S. A.
14-22 rue du Persil
Bruxelles

玻利維亞

Librería Científica y Literaria
Avenida 16 de Julio 216
Casilla 972
La Paz

加拿大

The Ryerson Press
299 Queen Street West
Toronto

智利

Edmundo Pizarro
Merced 846
Santiago

中國

上海 河南路二一一號
商務印書館

哥倫比亞

Librería Latina Ltda.
Apartado Aéreo 4011
Bogotá

哥斯大黎加

Trejos Hermanos
Apartado 1313
San José

古巴

La Casa Belga
René de Smedt
O'Reilly 455
La Habana

捷克斯拉夫

F. Topic
Narodni Trida 9
Praha 1

丹麥

Einar Munksgaard
Nørregade 6
København

多明尼加共和國

Librería Dominicana
Calle Mercedes No. 49
Apartado 656
Ciudad Trujillo

厄瓜多

Muñoz Hermanos y Cía.
Nueve de Octubre 703
Casilla 10-24
Guayaquil

埃及

Librairie "La Renaissance
d'Egypte"
9 Sh. Adly Pasha
Cairo

阿比西尼亞

Agence éthiopienne de publicité
P. O. Box 8
Addis-Abeba

芬蘭

Akateeminen Kirjakauppa
2, Keskauskatu
Helsinki

法國

Editions A. Pedone
13, rue Soufflot
Paris, V^e

希臘

"Eleftheroudakis
Librairie internationale
Place de la Constitution
Athènes

瓜地馬拉

José Goubaud
Goubaud & Cía. Ltda., Sucesor
5a. Av. Sur No. 6 y 9a. C.P.
Guatemala

海地

Max Bouchereau
Librairie "A la Caravelle"
Boîte Postale 111-B
Port-au-Prince

冰島

Bokaverzlun Sigfusar Eymund-
sonnar
Austurstreti 18
Reykjavik

印度

Oxford Book & Stationery Co.
Scindia House
New Delhi

伊朗

Bangahe Piaderow
731 Shah Avenue
Téhéran

伊拉克

Mackenzie & Mackenzie
The Bookshop
Baghdad

黎巴嫩

Librairie universelle
Be yrouth

盧森堡

Librairie J. Schummer
Place Guillaume
Luxembourg

荷蘭

N. V. Martinus Nijhoff
Lange Voorhout 9
's-Gravenhage

紐西蘭

Gordon & Gotch Ltd.
Waring Taylor Street
Wellington
United Nations Association
of New Zealand
P. O. 1011, G. P. O.
Wellington

尼加拉瓜

Ramiro Ramírez V.
Agencia de Publicaciones
Managua, D. N

那威

Johan Grundt Tanum Forlag
Kr. Augustgt. 7A
Oslo

秘魯

Librería internacional del
Peru, S. A.
Casilla 1417
Lima

菲律賓

D. P. Pérez Co.
132 Riverside
San Juan, Rizal

波蘭

Spółdzielnia Wydawnicza
"Czytelnik"
38 Poznanska
Warszawa

瑞典

A.-B. C. E. Fritzes Kungl.
Höfbokhandel
Fredsgatan 2
Stockholm

瑞士

Librairie Payot S. A.
Lausanne, Genève, Vevey,
Montreux,
Neuchâtel, Berne, Basel
Hans Raunhardt
Kirchgasse 17
Zurich 1

敘利亞

Librairie universelle
Damas

土耳其

Librairie Hachette
469 Istiklal Caddesi
Beyoglu-Istanbul

南非聯邦

Central News Agency Ltd.
Commissioner * & Rissik Streets
Johannesburg and at Capetown
and Durban

英國

H. M. Stationery Office
P. O. Box 569
London, S. E. 1
and at H. M. S. O. Shops in
London, Birmingham, Edin-
burgh, Manchester, Cardiff,
Belfast and Bristol

美國

International Documents
Service
Columbia University Press
2960 Broadway
New York 27, N. Y.

烏拉圭

Oficina de Representación de
Editoriales
Av. 18 de Julio 1333 Esc. 1
Montevideo

委內瑞拉

Escitoría Pérez Machado
Conde a Piñango 11
Caracas

南斯拉夫

Drzavno Produzeca
Jugoslovenska Knjiga
Moskovska Ul. 36
Beograd

[49C1]



聯 合 國

託 管 理 事 會

第 五 屆 會 ； 正 式 紀 錄

一 九 四 九 年 六 月 十 五 日 至 七 月 二 十 二 日

決 議 案

補 編 第 一 號

紐 約 成 功 湖

註

聯合國各項文件，均以大寫字母附以數字編號。凡提及此種編號，即指聯合國之某種文件而言。

T/411
一九四九年八月十日

目 錄

(爲參考便利起見，下列決議案均已依次序編號；(五)係指第五屆會而言。)

決議案號數	頁數
八五(五). 莎麗富伊斯哈克(Shariff Is-Hak)社區所遞有關坦干伊喀之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	一
八六(五). Mrs. Käte Salzmann 所遞有關坦干伊喀之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	一
八七(五). Mrs. Hans Schneider 所遞有關坦干伊喀之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	一
八八(五). Messrs. Ermanno 及 Everardo Burg 所遞有關坦干伊喀之請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	二
八九(五). Mr. August Feyer 所遞有關坦干伊喀之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	二
九〇(五). Mr. A. J. Siggins 所遞有關坦干伊喀及盧安達烏隆提之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	二
九一(五). Mr. Jean Mouen 所遞有關法管喀麥隆之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	二
九二(五). Mr. W. K. Amegbe 所遞有關英管多哥蘭之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	二
九三(五). 克拉契地方政府政務廳所遞有關英管多哥蘭之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	三
九四(五). 英管多哥蘭農民協會請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	三
九五(五). 英管多哥蘭外籍教員聯合會請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	三
九六(五). Mr. Augustino de Souza 所遞有關法管多哥蘭之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	三
九七(五). Mrs. Jane T. Wallace 所遞有關新幾內亞之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	三
九八(五). Mr. D. M. Anjaria 所遞有關坦干伊喀之請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	四
九九(五). Shinyanga 鎮非籍居民二十二人所遞有關坦干伊喀之請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	四
一〇〇(五). 坦干伊喀 Bahaya 聯合會所遞有關坦干伊喀與盧安達烏隆提之請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	四
一〇一(五). Chagga 會議所遞有關坦干伊喀之請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	五
一〇二(五). 坦干伊喀非洲協會所遞有關坦干伊喀之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	五
一〇三(五). Dr. R. Van Saceghem 所遞有關盧安達烏隆提之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	五
一〇四(五). Mr. Gassamunyiga Matthieu 所遞有關盧安達烏隆提之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	六
一〇五(五). Mr. Francis Rukeba 所遞有關盧安達烏隆提之請願書(一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	六
一〇六(五). Mr. G. Clement Ntilempaqa 所遞有關盧安達烏隆提之請願書 (一九四九年七月二十二日第二十八次會議)	六
一〇七(五). 聯合國東非視察團之報告書(一九四九年七月十五日第二十一次會議)	七
一〇八(五). 聯合國西非託管領土視察團之任務規定 (一九四九年六月二十日第四次會議)	七
一〇九(五). 有關託管領土之行政同盟(一九四九年七月十八日第二十二次會議)	七
一一〇(五). 非洲各託管領土之高等教育問題 (一九四九年七月十九日第二十三次會議)	八
一一一(五). 西南非洲問題(一九四九年七月二十一日第二十七次會議)	九



聯合國

託管理事會

託管理事會第五屆會

自一九四六年六月十一日至七月二十二日
所通過之決議案

八五(五). 莎麗富伊斯哈克 (Shariff Is-Hak) 社區所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查莎麗富伊斯哈克社區於一九四八年九月七日所遞請願書(T/Pet.2/58)。

Mr. J. E. S. Lamb 奉派為該管理當局審查該請願書之特派代表。

理事會備悉該管理當局之意見及特派代表就該請願書所為之陳述，內稱該社區已因英聯王國頒發對於該社區地位設有規定之命令，取得非土著地位。

託管理事會

以請願人所請既經照准，

決議：理事會對該請願書毋須採取行動，並請秘書長將此項決議案依照託管理事會議事規則第九十三條之規定知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/389])

八六(五). Mrs. Käte Salzmänn 所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Mrs. Käte Salzmänn 於一九四八年十二月六日所遞請願書(T/Pet.2/63)。

理事會備悉管理當局意見書所稱該當局處理該案係依照前經理事會第一屆會核准之遣送政策而行¹。

託管理事會

已就管理當局所提關於此項請願書之意見而為審議，

決議：理事會對該請願書毋須採取行動，並請秘書長將此項決議案依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/390])

八七(五). Mr. Hans Schneider 所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Mr. Hans Schneider 於一九四九年二月九日所提請願書(T/Pet.2/66)。

Mr. J. E. S. Lamb 奉派為管理當局審查該請願書之特派代表。

理事會備悉該特派代表陳述書所稱請願人財產業經發還，自一九四九年七月一日起發生效力。

託管理事會

以請願人所請既經照准，

決議：理事會對該請願書毋須採取行動，並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/391])

¹ 決議案五(一)。

八八(五). Messrs. Ermanno 及
Everardo Burg 所遞有關坦干
伊喀之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查一九四九年二月二十八日 Messrs. Ermanno 及 Everardo Burg 所遞請願書(T/Pet. 2/67)。

理事會備悉該管理當局 (T/344) 意見書所稱該當局處理各該案係依據前經理事會第一屆會核准之遣送政策而行¹。

託管理事會

已就管理當局所提關於該請願書之意見而為審議，

決議：理事會對該案毋須採取行動，

並請秘書長將此項決議案依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照該管理當局及各請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/392])

八九(五). Mr. August Feyer 所遞
有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Mr. August Feyer 於一九四九年二月六日所遞請願書 (T/Pet. 2/68)。

理事會備悉管理當局意見書 (T/345) 所稱該當局處理該案係依據前經託管理事會第一屆會所核准之遣送政策而行²。

託管理事會

已就管理當局所提關於該請願書之意見而為審議，

決議：理事會對該請願書毋須採取行動，

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/393])

¹ 決議案五(一)。

² 決議案五(一)。

九〇(五). Mr. A. J. Siggins 所遞有
關坦干伊喀及盧安達烏隆提之
請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國及比利時審查 Mr. A. J. Siggins 於一九四九年二月二十三日所提請願書 (T/Pet. 2/68, T/Pet. 3/15)。

理事會備悉比利時政府意見書所稱盧安達烏隆提境內並未發現鈾藏。

託管理事會

決議：理事會對該請願書毋須採取行動，並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/394])

九一(五). Mr. Jean Mouen 所遞有
關法管喀麥隆之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局法蘭西審查 Mr. Jean Mouen 於一九四八年九月二日所提請願書 (T/Pet. 5/1)。

託管理事會

已就管理當局代表聲稱該案已由當地法院審理之陳述而為審議，

決議理事會對該案毋須採取行動，

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/395])

九二(五). Mr. W. K. Amegbe 所遞
有關英管多哥蘭之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Mr. W. K. Amegbe 於一九四八年十一月十六日所遞請願書 (T/Pet. 6/13)。

理事會備悉管理當局代表陳述書所稱該領土當地法院對本案有管轄權。

託管理事會

已就管理當局代表所提陳述書而為審議，

決議：通知該請願人如欲請求救濟，應向當地法院提起訴訟，

決議向管理當局建議如請願人決定向當地法院請求救濟時應將此項現有辦法通知該請願人。

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/396])

九三(五). 克拉契地方政府政務廳所遞有關英管多哥蘭之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查克拉契地方政府政務廳於一九四九年三月八日所遞請願書(T/Pet. 6/14)。

理事會備悉管理當局意見書所稱該請願書所涉問題業經慎重研討，惟關於克拉契區由領土南部劃歸北部一事，尚未作決定各節。

託管理事會

已就該管理當局所提關於該請願書之意見而為審議，

決議：請聯合國西非託管領土視察團對該案加以偵查，

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/397])

九四(五). 英管多哥蘭農民協會請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查英管多哥蘭農民協會於一九四九年四月一日所遞請願書(T/Pet. 6/15)。

理事會備悉管理當局對該請願書所涉問題之意見。

託管理事會

已就管理當局所提關於本案之意見而為審議，

決議：請聯合國西非託管領土視察團對該案加以偵查，

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條，將此項決議案知照管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/398])

九五(五). 英管多哥蘭外籍教員聯合會請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查外籍教員聯合會於一九四九年四月一日所提請願書(T/Pet. 6/16)。

理事會備悉管理當局意見書(T/362)所稱外籍教員因所具資格不同，薪給確較考取教員為低。

託管理事會

已就管理當局所提關於該案之意見而為審議，

決議：不向管理當局建議重行考慮關於此項問題之政策，

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照管理當局及請願人並將管理當局對該請願書之意見抄送請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/399])

九六(五). Mr. Augustino de Souza 所遞有關法管多哥蘭之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局法蘭西審查 Mr. Augustino de Souza 於一九四九年五月二日所提請願書(T/Pet. 7/14)。

託管理事會

以該請願書所涉問題均與以前勳民請願書所涉問題有密切關係，

決議：請聯合國西非託管領土視察團對本案所涉問題加以偵查，

並請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，知照該管理當局及請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/400])

九七(五). Mrs. Jane T. Wallace 所遞有關新幾內亞之請願書

託管理事會依據憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局澳大利亞審查 Mrs. Jane T. Wallace 於一九四九年四月十九日所遞之請願書一件(T/Pet. 8/1)。

理事會對管理當局意見書(T/370)所稱，請願書內所提及者係該領土一九四一年前之情況一節，業已閱悉。

託管理事會

業已審查管理當局對於請願書所提出之意見，

茲決議：理事會對於請願書毋須採取行動，

請秘書長將理事會於第五屆會中審查澳大利亞政府對於新幾內亞所提截至一九四八年六月三十日止之常年報告書後所通過之結論及建議一份，送達請願人，並依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局與請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/401])

九八(五). Mr. D. M. Anjaria 所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Mr. D. M. Anjaria 於一九四八年八月三十日所遞之請願書一件(T/Pet. 2/57)。

管理當局特派 Mr. J. E. S. Lamb 為審查此項請願書之代表。

理事會閱悉關係管理當局之意見書(T/346)及特派代表就請願書所涉及之情況以及關於自由保有土地產權之領土法律所作之陳述。

託管理事會

業已審查管理當局所提意見書及特派代表之陳述，

決議：通知請願人，請願書既涉及有待領土法院判決之案件自不能接受，又關於土地立法之一般問題，理事會於審查管理當局就該領土所提常年報告書時，經常加以注意。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局與請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/402])

九九(五). Shinyanga 鎮非籍居民二十二人所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Shinyanga 鎮非籍居民二十二人於一九四八年八月二十日所遞之請願書一件(T/Pet. 2/51)。

理事會查悉曾於第四屆會中通過一決議案，通知各請願人，請願書中所提一般問題，

將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時，一併審議。

理事會閱悉關係管理當局對於請願書內各項問題所提出之意見書(T/350)。

託管理事會

業於第五屆會中對聯合國東非視察團報告書通過一決議案，

並已審查管理當局對於此項請願書所提出之意見，

決議通知請願人，請願書中所提及之一般問題，業經並將於審查管理當局就管理該領土情形所遞之常年報告書時一併審議，

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及各請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書所通過之決議案一份，視察團對坦干伊喀所提之報告書一份，連同管理當局對此報告書所提之意見書，理事會於審查管理當局最近就管理坦干伊喀領土情形所遞之報告書時所通過之結論與建議一份，及管理當局對於請願書所提意見書一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/403])

一〇〇(五). 坦干伊喀 Bahaya 聯合會所遞有關坦干伊喀與盧安達烏隆提之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局比利時及英聯王國審查坦干伊喀 Bahaya 聯合會於一九四八年八月六日所遞之請願書一件(T/Pet. 2/53-T/Pet. 3/11)。

理事會查悉曾於第四屆會中，因鑒於請願書提及坦干伊喀與盧安達烏隆提之統一問題及有關坦干伊喀之一般問題，故通過一決議案通知請願人，關於坦干伊喀之一般問題，將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時一併審議。

理事會閱悉英聯王國對於請願書內一般問題所提之意見書(T/351)。

託管理事會

業於第五屆會中，對於聯合國東非視察團報告書通過一決議案，

並已審查管理當局對於請願書所提之意見，

決議：通知請願人，坦干伊喀與盧安達烏隆提之統一問題，非理事會管轄之所及；

決議：通知請願人，請願書內所提有關坦干伊喀之一般問題，業經並將於審查管理

當局就管理該領土情形所遞之常年報告時一併審查。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及各請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書所通過之決議案一份，視察團對坦干伊喀所提之報告書一份，連同管理當局對此報告書所提之意見書，理事會於審查管理當局最近就管理坦干伊喀領土情形所遞之報告書時所通過之結論與建議一份，及管理當局對於請願書所提之意見書一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/404])

一〇一(五). Chagga 會議所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查 Chagga 會議於一九四八年九月八日所遞之請願書一件 (T/Pet. 2/59)。

理事會查悉曾於第四屆會中通過一決議案，通知各請願人，請願書中所提一般問題，將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時一併審議。

理事會對管理當局意見書 (T/352) 所稱，Chagga 部落區域內之土地不足問題，近由一特別委員會加以調查，管理當局並曾與各請願人磋商根據該委員會報告所取之政策一節，業已閱悉。

託管理事會

業於第五屆會中，對聯合國東非視察團報告書通過一決議案，

並已審查管理當局對於請願書所提之意見，

決議：請願書關於土地問題之部份，應候管理當局就各請願人於請願書遞出後對管理當局爲此事所取行動之反應，繼續提供情報後，再行審議。

決議：通知各請願人，請願書內所提一般問題，業經並將於審查管理當局就管理領土情形所遞之常年報告時一併審查。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議書通知管理當局及各請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書所通過之決議案一份，視察團對坦干伊喀所提報告書一份，連同管理當局對此報告書所提之意見書，理事會於審查管理

當局最近就管理坦干伊喀領土情形所遞之報告書時所通過之結論與建議一份，及管理當局對於請願書之意見書一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/405])

一〇二(五). 坦干伊喀非洲協會所遞有關坦干伊喀之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局英聯王國審查坦干伊喀非洲協會於一九四八年九月十八日所遞之請願書一件 (T/Pet. 2/61)。

理事會查悉曾於第四屆會中通過一決議案，通知各請願人，請願書中所提一般問題，將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告時一併審議。

理事會閱悉關係管理當局對於請願書所提各項問題之意見書 (T/353)。

託管理事會

業於第五屆會中對聯合國東非視察團報告通過一決議案，

並已審查管理當局對於請願書所提之意見，

決議：通知各請願人，請願書內所提一般問題，業經並將於審查管理當局就管理該領土情形所遞之常年報告時一併審查。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及各請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書所通過之決議案一份，視察團對坦干伊喀所提之報告書一份，連同管理當局對此報告書所提之意見書，理事會於審議管理當局最近就管理坦干伊喀領土情形所遞之報告書時所通過之結論與建議一份，及管理當局對於請願書之意見書一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/406])

一〇三(五). Dr. R. Van Saceghem 所遞有關盧安達烏隆提之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局比利時審查 Dr. R. Van Saceghem 於一九四八年九月十日所遞之請願書一件 (T/Pet. 3/14)。

理事會查悉曾於第四屆會中通過一決議案，通知請願人，請願書中所提關於教育之一

般問題，將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時一併審議。

託管理事會

業於第五屆會中對聯合國東非視察團報告書通過一決議案，

決議：通知請願人，請願書中所提關於教育之一般問題，業經並將於審查管理當局就管理該領土情形所遞之常年報告時一併審查。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書所通過之決議案一份，視察團對盧安達烏隆提所提之報告書一份，連同管理當局對此報告書所提之意見書，及理事會於審查管理當局最近就管理盧安達烏隆提領土情形所遞之報告書時所通過之結論與建議一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/407])

一〇四(五). Mr. Gassamunyiga Matthieu 所遞有關盧安達烏隆提之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局比利時審查 Mr. Gassamunyiga Matthieu 未具日期之請願書一件(T/Pet. 3/8)。

理事會查悉曾於第四屆會中，通過一決議案，通知請願人，請願書中所提一般問題，將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時一併審議。

託管理事會

業於第五屆會中對聯合國東非視察團報告通過一決議案，

決議：通知請願人，請願書內所提一般問題，業經並將於審查管理當局就管理該領土情形所遞之常年報告時一併審議。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書所通過之決議案一份，視察團對盧安達烏隆提所提之報告書一份，連同管理當局對此報告書所提之意見書，及理事會於審查管理當局最近就管理盧安達烏隆提領土情形所遞之報告書時所通過之結論與建議一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/408])

一〇五(五). Mr. Francis Rukeba 所遞有關盧安達烏隆提之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局比利時審查 Mr. Francis Rukeba 於一九四八年八月三日所遞之請願書一件(T/Pet. 3/9)。

理事會查悉曾於第四屆會中通過一決議案，通知請願人，請願書中所提之一般問題將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時一併審議。

託管理事會

業於第五屆會中對聯合國東非視察團報告書通過一決議案，

決議：通知請願人，請願書中所提一般問題業經並將於審查管理當局就管理該領土情形所遞之常年報告書時一併審議。

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及請願人，並將理事會對於聯合國東非視察團報告書之決議案一份，視察團對盧安達烏隆提所提之報告書一份連同管理當局對於該報告所提之意見書一份，及理事會於審查管理當局最近就管理盧安達烏隆提領土情形所遞報告書時所通過之結論與建議一份，送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議 [T/409])

一〇六(五). Mr. G. Clement Ntilempaqa 所遞有關盧安達烏隆提之請願書

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款之規定，於第五屆會，依照議事規則，接受並會同關係管理當局比利時審查 Mr. G. Clement Ntilempaqa 於一九四八年八月十八日所遞之請願書一件(T/Pet. 3/12)。

理事會查悉曾於第四屆會中通過一決議案，通知請願人，請願書中所提之一般問題將於第五屆會中審查聯合國東非視察團報告書時一併審議。

託管理事會

業於第五屆會中對聯合國東非視察團報告書通過一決議案，

決議：通知請願人，請願書中所提一般問題業經並將於審查管理當局就管理該領土情形所遞之常年報告書時一併審議，

請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將此項決議案通知管理當局及請願人，並將理事會對聯合國東非視察團報告書之決議案一份，視察團對盧安達烏隆提所提之報告書一份，連同管理當局對該報告書之意見書一份及理事會於審查管理當局最近就管理盧安達烏隆提領土情形所遞報告書時所通過之結論與建議一份送達請願人。

(一九四九年七月二十二日
第二十八次會議[T/410])

一〇七(五). 聯合國東非視察團之報告書

託管理事會

備悉一九四八年盧安達烏隆提及坦干伊喀視察團之報告書及各關係管理當局對該報告書之意見；

對視察團代理理事會完成之工作表示嘉許；

備悉視察團所擬具並載入其報告書之結論；

決議理事會於審查關係託管領土此後常年報告書或有關託管領土之問題並提具結論與建議時，應注意視察團所陳意見與結論及關係管理當局之意見；

請管理當局縝密考慮視察團之結論及託管理事會各理事國對此類結論所提之意見。

(一九四九年七月十五日
第二十一一次會議[T/376])

一〇八(五). 聯合國西非託管領土視察團之任務規定

託管理事會

業已委派比利時之 Mr. Pierre Ryckmans, 伊拉克之 Mr. Awni Khalidy, 墨西哥之 Mr. Abelardo Ponce Sotelo 及美利堅合衆國之 Mr. Benjamin Gerig 組織視察團，由秘書處派員協助，並於該團認為必要時由各有關地方當局派遣代表協助，

並已決議該團應於一九四九年十一月一日出發，依照託管理事會議事規則第八十四、第八十九、第九十四、第九十六及第九十八各條之規定 視察法管喀麥龍、英管喀麥龍、法管多哥蘭及英管多哥蘭各託管領土，

訓令該視察團視察上述四託管領土內政治、經濟、社會及教育之發展情況，趨向自治或獨立之進步情形以及各該管理當局為達成國際託管制度之上述基本目的及其他基本目的所致之努力，

訓令該視察團參照託管理事會所作之討論及通過之決議案，對管理該四託管領土之常年報告書中所提及之問題，並對託管理事會所接受有關各該託管領土之請願書，尤其有關法管多哥蘭及英管多哥蘭黝族人民問題之請願書及白克威里 (Bakweri) 土地委員會所遞有關英管喀麥龍之請願書中提及各項問題，酌予適當注意，

訓令該視察團接受或收受請願書，凡關於土著居民情況之請願書，經視察團認為重要而應特予調查者，在不妨礙其依據託管理事會議事規則第八十四條及第八十九條規定採取行動之範圍內，得於與關係管理當局之當地代表會商後就地調查之；

着視察團依照託管理事會議事規則第九十九條之規定，將其視察所得意見與結論，儘速報告託管理事會。

(一九四九年六月二十日
第四次會議[T/348])

一〇九(五). 有關託管領土之行政同盟

託管理事會

經已接獲大會一九四八年十一月十八日決議案二二四(三)，

並已依照此項決議案設立行政同盟委員會，

且已接獲該委員會之臨時報告書一件¹及報告書一件²，並經於第四及第五屆會中加以審查，

茲將該委員會之報告書，各管理當局對該委員會所提問題之答覆³及該委員會於研究時所蒐集之其他文件資料一併轉送大會，

通知大會依據該決議案最後第二項之規定，理事會對現有或擬設之行政同盟之設施，仍將繼續多方研究審查，

憶及：大會之核准各託管協定乃鑒於各管理當局曾保證各該國並不認為託管協定中有關條文“授權管理當局得在其所管託管領土與毗連領土間建立任何可使託管領土被吞併或喪失託管領土地位之政治組織”⁴。

備悉各管理當局曾保證現在審議中之行政辦法不致使託管領土喪失其政治特性；

¹ T/263

² T/338, T/338/Add.1。

³ T/333, T/361/Add.1。

⁴ 見第一屆大會第二期會議正式紀錄，第四委員會，第一篇，英文本第三百頁。

並悉各管理當局曾保證現在理事會審議中之行政辦法並不違背國際託管制度之目的及託管協定之規定；

決議：為保障託管領土之特性與地位起見，理事會在經常審查各託管領土之情況時，應繼續研究現有或擬設之行政同盟對於託管領土居民之政治、經濟、教育及社會進展，託管領土之地位與各領土以獨特個體自謀發展上之影響，

並請各關係管理當局在其常年報告書中儘量分別提供關於各託管領土之紀錄、統計及其他情報俾使理事會得以確實行使其監督權。

(一九四九年七月十八日
第二十二次會議 [T/379])

一一〇(五). 非洲各託管領土之高等教育問題

理事會，

(一)業已審議大會決議案二二五(三)第六段(丁)分段，其中規定建議理事會研究繼續擴充非洲託管領土居民高等教育設備之財政及技術上問題，

(二)並已通過決議案八十四(四)設立託管領土高等教育委員會，其任務規定如下：

“參酌若干管理當局在非洲現有之高等教育設施，並參照各項已有及將有之發展計劃，初步研究繼續擴充此項設施之財政及技術上問題，並研究為供應非洲託管領土居民高等教育之需求起見，能否於一九五二年設立一大學並維持之。”

(三)復已接有該委員會對擴充非洲高等教育設施之財政與技術上問題所提具之報告書，

(四)且已審查該委員會之報告書，其中包括聯合國教育科學文化組織之專家及該委員會所諮詢之私人專家之陳述，

壹. 高等教育

(五)備悉比利時政府業已決定在盧安達烏隆提及比屬剛果之鄰近地區籌辦高等教育並籌設高等教育先修班並已(甲)在 Kivu 區內設立文學院一所，凡盧安達烏隆提之學生均可入學，(乙)在盧安達中等教育內分設文科及“現代”科，又比利時政府現正準備(甲)在烏隆提之中等教育內分設文科及“現代”科，(乙)在盧安達烏隆提設立一大學籌辦處，及時開始工作，俾一九五五年當首批學生修畢文科課程時，即可正式開課，(丙)在比屬剛果之 Kisantu 設立一大學籌辦處，準備在

一九五三年即正式開課，(丁)在 Leopoldville 設立一大學籌辦處；

(六)並悉法蘭西政府在法屬西非之 Dakar 原設有醫學院一所，最近並添設科學院一所且計劃在一九五〇年十月開辦法學院一所以為擬設之 Dakar 大學之一部份；

(七)又悉英聯王國在奈幾利阿之 Ibadan 設有大學學院一所，該校與黃金海岸學院及烏干達之 Makerere 學院可供三英管託管領土之用；

(八)對各管理當局在高等教育方面過去之成就與計劃表示嘉許，並促其各盡所能加強努力；

(九)鑒於若干非洲人士經已派在非洲高等教育機關服務，切盼各管理當局今後更益努力儘量徵聘合格非人擔任高等教育機關職務；

(十)鑒於各託管領土內現有關於發展、擴充或加強高等教育機關之需要，在最初階段或可採取初級大學、預科或大學學院、大學專修學院或其他中等以上教育機關之形式；

(十一)復鑒於發展高等教育有同時發展初等教育、中等教育、師範及技術教育之必要；

(十二)又鑒於非洲之六託管領土教育政策各殊，語文亦不相同，兼以其他技術上之困難，如為各該領土獨設大學一所殊屬不合實際；

(十三)至盼比利時政府從速實施其在盧安達烏隆提設立大學籌辦處之計劃，並建議該政府考慮先於一九五二年設立適當之高等教育預科；

(十四)建議法國政府考慮儘可能在一九五二年為在其管理下之託管領土設立高等教育機關，並盼法國政府對法管喀麥龍託管領土於高等教育方面之需要特加注意，對於在託管領土內設立技術或專門性質之大學學院或專修學院，俾可充實法管領土內之其他高等教育機關一事，尤應予以考慮；

(十五)建議英聯王國在不妨礙 Makerere 大學正常發展之範圍內，考慮可否在坦干伊喀境內儘速設立高等教育機關，包括職業教育及技術教育機關在內；並為便利擴充英管多哥蘭及喀麥龍之高等教育設施起見，建議英聯王國政府儘量設法增加該兩託管領土學生之獎學金名額；

(十六)建議各關係管理當局在計劃及設立託管領土之高等教育機關時，尤應注意各該領土技術及文化上之需要以期促進人類知識並教育學生使成為具有責任心之公民；

貳. 獎學金

(十七) 稔悉法蘭西及英聯王國政府爲其管理下託管領土之居民設有資送入非洲及英法高等教育機關肄業之獎學金制度；

(十八) 建議各管理當局考慮可否逐漸增設非洲託管領土居民在非洲及海外受高等教育之獎學金名額，爲此目的：

(甲) 促請採取一切可能步驟，俾使託管領土之合格學生亦得請領聯合國或其專門機關現有或可於將來設置之獎學金、研究補助金、及見習補助金，

(乙) 請聯合國教育科學文化組織將所有研究補助金及獎學金之詳細情報暨設置此類研究補助金及獎學金之條件及情形之細節提供各管理當局，並請各管理當局在設置並實施有關各託管領土之獎學金計劃方面，與聯合國教育科學文化組織及其他專門機關合作，

(丙) 請各管理當局將各託管領土居民可以申請之獎學金、研究補助金及見習補助金之情形，公告週知；

叁. 財政問題

(十九) 鑒於各管理當局稱非洲託管領土目前教育之發展實受財政困難之限制；

(二十) 茲請經濟暨社會理事會會同託管理事會及各關係管理當局於研究發展不足區

域之技術協助計劃時，考慮各託管領土對於高等教育之需要；

(二十一) 建議關係管理當局在籌措擴展非洲高等教育所需經費時，設法向有力資助之私人團體請求協助；

肆. 報告

(二十二) 請各關係管理當局在其常年報告書內提供關於實施上列建議之情報。

(一九四九年七月十九日

第二十三次會議[T/387])

一一一(五). 西南非洲問題

理事會

業已依照大會一九四八年十一月二十六日決議案二二七(三) 審查南非聯邦政府以一九四九年七月十一日函所提送聯合國之若干情報，

請大會注意：據南非聯邦政府一九四九年七月十一日函稱該聯邦擬與西南非洲間建立更密切聯繫一事，業已見諸實行，且已決定今後不再提送關於該領土之報告書，

向大會報告該聯邦政府今後拒絕提具報告書一事將使理事會不能繼續行使決議案二二七(三)所規定之職務。

(一九四九年七月二十一日

第二十七次會議[T/388])